

i publicat al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra, núm. 29, de data 19 de maig del 2010;

Vist l'apartat 2 de l'article 11 que disposa que l'Acord entrarà en vigor trenta dies després de la recepció de la darrera de les notificacions;

Atès que el 16 de març del 2010, l'Ambaixada d'Àustria a Madrid va lliurar al Ministeri d'Afers Exteriors i de Relacions Institucionals d'Andorra, l'acta de ratificació per part d'Àustria de l'Acord entre el Principat d'Andorra i la República d'Àustria per a l'intercanvi d'informació en matèria fiscal;

Atès que el 10 de novembre, l'Ambaixada d'Àustria a Madrid acusà recepció de la Nota Verbal del Ministeri d'Afers Exteriors i Relacions Institucionals, de 8 de novembre 2010, notificant el compliment dels requisits interns en matèria de tractats;

Es fa públic que l'Acord entre el Principat d'Andorra i la República d'Àustria per a l'intercanvi d'informació en matèria fiscal, signat a Viena el 17 de setembre del 2009, entrarà en vigor el 10 de desembre del 2010.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 29 de novembre del 2010

*Xavier Espot Miró
Ministre d'Afers Exteriors i Relacions
Institucionals*

Lleis ordinàries

Llei 82/2010, del 18 de novembre, de crèdit extraordinari per finançar les despeses derivades de la resolució de la comissió d'Expropiació de l'Hotel Rosaleda

Atès que el Consell General en la seva sessió del dia 18 de novembre del 2010 ha aprovat la següent:

Llei 82/2010, del 18 de novembre, de crèdit extraordinari per finançar les despeses derivades de la resolució de la comissió d'Expropiació de l'Hotel Rosaleda

Exposició de motius

El Consell General en la sessió del dia 18 d'octubre del 2007 acorda declarar la utilitat pública i la necessitat d'ocupar l'Hotel Rosaleda d'Encamp, bé immoble declarat d'interès cultural en la classificació de monument amb el número 001/BIC/M/03 per Decret de Govern del 4 de febrer del 2004, publicat al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra, número 9, de l'11 de febrer del 2004, i la necessitat d'ocupació definitiva del bé i d'adquisició dels drets patrimonials afectats, amb les tres parcel·les afectades i les construccions que hi ha, en la forma i les condicions que resulten de l'expedient d'expropiació i de l'Informe raonat del Govern del 23 de maig del 2007.

D'acord amb l'article 21.3 i 22 de la Llei d'expropiació del 3 de setembre de 1993, i segons l'acta del 5 de febrer del 2010, es constitueix la Comissió d'Expropiació, que té encomanada la tasca de fixar, per via d'autoritat -sense perjudici del recurs dels interessats davant la jurisdicció administrativa ordinària, amb efecte devolutiu- l'import eventual de la indemnització que ha de correspondre als expropiats.

Per edicte del 7 de maig del 2010, publicat al BOPA núm. 29, del 19 de maig

del 2010, el jutge de l'expropiació notifica la resolució de la Comissió d'Expropiació de l'Hotel Rosaleda en la mateixa data en què es taxen els drets objecte d'aquesta expropiació en sis milions tres-cents trenta-vuit mil seixanta-vuit euros amb vuit cèntims (6.338.068,08 euros).

Vist que l'executiu no disposa de crèdits per fer front a les despeses esmentades, d'un import de 6.338.068,08 euros;

Vist que el caràcter d'urgència i necessitat de les despeses en concepte d'inversió queda justificat pel fet que s'inicia el procés d'expropiació forçosa basat en una necessitat d'utilitat pública que justifica l'acció i, per tant, el que es pretén aconseguir és precisament la propietat del bé, i consignar la indemnització fixada per la resolució de la Comissió d'Expropiació del 7 de maig del 2010;

Vist l'informe de la Intervenció General;

Vist l'acord de Govern del 22 de setembre del 2010;

Article 1

S'aprova un crèdit extraordinari per un import de 6.338.068,08 euros per a la partida pressupostària següent:

560 Departament de Patrimoni Cultural-561 Àrea de Protecció de Patrimoni Immoble i Etnològic-2010-0000000001 Hotel Rosaleda-60201 Adquisicions d'edificis d'interès patrimonial.

Article 2

Aquest crèdit extraordinari es finança mitjançant un nou endeutament.

Disposició final

Aquesta Llei entrarà en vigor l'endemà de ser publicada al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Casa de la Vall, 18 de novembre del 2010

*Josep Dallerès Codina
Síndic General*

Nosaltres els coprínceps la sancionem i promulguem i n'ordenem la publicació en el Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

*Joan Enric Vives Sicília
Bisbe d'Urgell*

Copríncep d'Andorra

*Nicolas Sarkozy
President de la
República Francesa
Copríncep d'Andorra*